Rev

Chapter 4

Tamil Interlinear

Reference: Tamil Indian Revised Version (IRV)

1	Μετὰ	ταῦτα	εἶδον,	καὶ	ἰδοὺ,	θύρα	ἠνεῳγμένη	ἐν
	-பின்பு	இவைகளுக்குப்பின்	கண்டேன்	மற்றும்	இதோ	கதவு	திறக்கப்பட்ட	-இல்
	G3326	G3778	G3708	G2532	G3708	G2374	G0455	G1722

τῷ	οὐρανῷ,	καὶ	ἡ	φωνὴ	ἡ	πρώτη	ἣν	ἤκουσα	ὡς
-அந்த	வானத்தில்	மற்றும்	-அந்த	சத்தம்	-அந்த	முதலாவது	அதை	கேட்டேன்	போல்
G3588	G3772	G2532	G3588	G5456	G3588	G4413	G3739	G0191	G5613

σάλπιγγος	λαλούσης	μετ’	ἐμοῦ,	λέγων,	Ἀνάβα	ὧδε,	καὶ
எக்காளத்தின்	பேசுகிற	-உடன்	என்னுடன்	சொல்லி	ஏறு	இங்கே	மற்றும்
G4536	G2980	G3326	G1473	G3004	G0305	G5602	G2532

δείξω	σοι	ἃ	δεῖ	γενέσθαι	μετὰ	ταῦτα.
காண்பிப்பேன்	உனக்கு	அவை	வேண்டும்	நிகழ	-பின்பு	இவைகளுக்குப்பின்
G1166	G4771	G3739	G1163	G1096	G3326	G3778

> இவைகளுக்குப் பின்பு, இதோ, பரலோகத்தில் திறக்கப்பட்டிருந்த ஒரு வாசலைக் கண்டேன். முதலில் எக்காளசத்தம்போல என்னோடு பேசின சத்தமானது: இங்கே ஏறிவா, இவைகளுக்குப் பின்பு நடக்கவேண்டியவைகளை உனக்குக் காண்பிப்பேன் என்று சொன்னது.

2	εὐθέως	ἐγενόμην	ἐν	Πνεύματι;	καὶ	ἰδοὺ,	θρόνος
	உடனடியாக	இருந்தேன்	-இல்	ஆவியிலே	மற்றும்	இதோ	சிங்காசனம்
	G2112	G1096	G1722	G4151	G2532	G3708	G2362

ἔκειτο	ἐν	τῷ	οὐρανῷ,	καὶ	ἐπὶ	τὸν
வைக்கப்பட்டிருந்தது	-இல்	-அந்த	வானத்தில்	மற்றும்	-மேல்	-அந்த
G2749	G1722	G3588	G3772	G2532	G1909	G3588

θρόνον	καθήμενος,
சிங்காசனத்தின்மேல்	உட்கார்ந்திருக்கிறவர்
G2362	G2521

> உடனே ஆவிக்குள்ளானேன்; அப்பொழுது, இதோ, வானத்தில் ஒரு சிங்காசனம் வைக்கப்பட்டிருந்தது, அந்தச் சிங்காசனத்தின்மேல் ஒருவர் வீற்றிருந்தார்.

3	καὶ	ὁ	καθήμενος,	ὅμοιος	ὁράσει	λίθῳ
	மற்றும்	-அந்த	உட்கார்ந்திருக்கிறவர்	ஒப்பான	தோற்றத்தில்	கல்லுக்கு
	G2532	G3588	G2521	G3664	G3706	G3037

ἰάσπιδι	καὶ	σαρδίῳ;	καὶ	ἶρις	κυκλόθεν
வைடூரியத்தைப்போல்	மற்றும்	மாணிக்கத்தைப்போல்	மற்றும்	வானவில்	சுற்றிலும்
G2393	G2532	G4556	G2532	G2463	G2943

τοῦ	θρόνου,	ὅμοιος	ὁράσει	σμαραγδίνῳ.
-உடைய	சிங்காசனத்தின்	ஒப்பான	தோற்றத்தில்	மரகதத்தைப்போல்
G3588	G2362	G3664	G3706	G4664

> வீற்றிருந்தவர், பார்ப்பதற்கு வச்சிரக்கல்லைப்போலவும், பதுமராகத்தைப்போலவும் இருந்தார்; அந்த சிங்காசனத்தைச் சுற்றிலும் ஒரு வானவில் இருந்தது; அது பார்ப்பதற்கு மரகதம்போல தோன்றியது.

4 καὶ κυκλόθεν τοῦ θρόνου, θρόνους εἴκοσι τέσσαρες;
மற்றும் சுற்றிலும் -உடைய சிங்காசனத்தின் சிங்காசனங்கள் இருபது நான்கு
G2532 G2943 G3588 G2362 G2362 G1501 G5064

καὶ ἐπὶ τοὺς θρόνους εἴκοσι τέσσαρας πρεσβυτέρους
மற்றும் -மேல் -அந்த சிங்காசனங்களில் இருபத்திநான்கு நான்கு மூப்பர்களை
G2532 G1909 G3588 G2362 G1501 G5064 G4245

καθημένους, περιβεβλημένους ἐν ἱματίοις λευκοῖς; καὶ
உட்கார்ந்திருக்கிற தரித்திருக்கிற -இல் வஸ்திரங்களில் வெண்மையான மற்றும்
G2521 G4016 G1722 G2440 G3022 G2532

ἐπὶ τὰς κεφαλὰς αὐτῶν, στεφάνους χρυσοῦς.
-மேல் -அந்த தலைகளின்மேல் அவர்களுடைய கிரீடங்களை பொன்
G1909 G3588 G2776 G0846 G4735 G5552

> அந்த சிங்காசனத்தைச் சுற்றிலும் இருபத்துநான்கு சிங்காசனங்கள் இருந்தன; இருபத்துநான்கு மூப்பர்கள் வெண்மையான ஆடை அணிந்து, தங்களுடைய தலைகளில் பொற்கிரீடம் சூடி, அந்த சிங்காசனங்களின்மேல் உட்கார்ந்திருப்பதைப் பார்த்தேன்.

5 καὶ ἐκ τοῦ θρόνου ἐκπορεύονται ἀστραπαὶ,
மற்றும் -இலிருந்து -உடைய சிங்காசனத்திலிருந்து புறப்படுகின்றன மின்னல்களும்
G2532 G1537 G3588 G2362 G1607 G0796

καὶ φωναί, καὶ βρονταί. καὶ ἑπτὰ λαμπάδες πυρὸς
மற்றும் சத்தங்களும் மற்றும் இடிகளும் மற்றும் ஏழு தீவட்டிகள் நெருப்பின்
G2532 G5456 G2532 G1027 G2532 G2033 G2985 G4442

καιόμεναι ἐνώπιον τοῦ θρόνου, ἅ εἰσιν τὰ ἑπτὰ
எரிகின்றன -முன்பாக -உடைய சிங்காசனத்தின் அவை இருக்கின்றன -அந்த ஏழு
G2545 G1799 G3588 G2362 G3739 G1510 G3588 G2033

Πνεύματα τοῦ Θεοῦ;
ஆவிகள் -உடைய தேவனுடைய
G4151 G3588 G2316

> அந்தச் சிங்காசனத்தில் இருந்து மின்னல்களும் இடிமுழக்கங்களும் சத்தங்களும் புறப்பட்டன; தேவனுடைய ஏழு ஆவிகளாகிய ஏழு அக்கினி தீபங்கள் சிங்காசனத்திற்கு முன்பாக எரிந்துகொண்டிருந்தன.

6 καὶ ἐνώπιον τοῦ θρόνου ὡς θάλασσα ὑαλίνη,
மற்றும் -முன்பாக -உடைய சிங்காசனத்தின் போல் சமுத்திரம் கண்ணாடியான
G2532 G1799 G3588 G2362 G5613 G2281 G5193

ὁμοία κρυστάλλῳ. καὶ ἐν μέσῳ τοῦ θρόνου, καὶ
ஒப்பான படிகத்தைப்போல் மற்றும் -இல் நடுவில் -உடைய சிங்காசனத்தின் மற்றும்
G3664 G2930 G2532 G1722 G3319 G3588 G2362 G2532

κύκλῳ τοῦ θρόνου, τέσσαρα ζῷα, γέμοντα ὀφθαλμῶν
சுற்றிலும் -உடைய சிங்காசனத்தின் நான்கு ஜீவன்கள் நிறைந்த கண்களின்
G2945 G3588 G2362 G5064 G2226 G1073 G3788

ἔμπροσθεν καὶ ὄπισθεν;
முன்புறத்திலும் மற்றும் பின்புறத்திலும்
G1715 G2532 G3693

> அந்தச் சிங்காசனத்திற்கு முன்பாகப் பளிங்குக் கல்லைப்போல கண்ணாடிக் கடல் இருந்தது; அந்தச் சிங்காசனத்தின் நடுவிலும் அந்தச் சிங்காசனத்தைச் சுற்றிலும் நான்கு ஜீவன்கள் இருந்தன, அவைகள் முன்பக்கத்திலும் பின்பக்கத்திலும் கண்களால் நிறைந்திருந்தன.

7 καὶ τὸ ζῷον τὸ πρῶτον, ὅμοιον λέοντι; καὶ τὸ
மற்றும் -அந்த ஜீவன் -அந்த முதலாவது ஒப்பான சிங்கத்தைப்போல் மற்றும் -அந்த
G2532 G3588 G2226 G3588 G4413 G3664 G3023 G2532 G3588

δεύτερον ζῷον, ὅμοιον μόσχῳ; καὶ τὸ τρίτον
இரண்டாவது ஜீவன் ஒப்பான கன்றுக்குட்டியைப்போல் மற்றும் -அந்த மூன்றாவது
G1208 G2226 G3664 G3448 G2532 G3588 G5154

ζῷον, ἔχων τὸ πρόσωπον ὡς ἀνθρώπου; καὶ τὸ
ஜீவன் வைத்திருக்கிறது -அந்த முகத்தை போல் மனுஷனுடைய மற்றும் -அந்த
G2226 G2192 G3588 G4383 G5613 G0444 G2532 G3588

τέταρτον ζῷον, ὅμοιον ἀετῷ πετομένῳ.
நான்காவது ஜீவன் ஒப்பான கழுகைப்போல் பறக்கின்ற
G5067 G2226 G3664 G0105 G4072

> முதலாம் ஜீவன் சிங்கத்தைப்போலவும், இரண்டாம் ஜீவன் காளையைப்போலவும், மூன்றாம் ஜீவன் மனிதமுகம் போன்ற முகம் உள்ளதாகவும், நான்காம் ஜீவன் பறக்கிற கழுகுபோலவும் இருந்தன.

8 καὶ τὰ τέσσαρα ζῷα, ἓν καθ’ ἓν αὐτῶν,
மற்றும் -அந்த நான்கு ஜீவன்கள் ஒவ்வொன்றும் அவை அவை அவற்றுக்கு
G2532 G3588 G5064 G2226 G1520 G2596 G1520 G0846

ἔχων ἀνὰ πτέρυγας ἕξ; κυκλόθεν καὶ ἔσωθεν
வைத்திருக்கிறது அவை சிறகுகளை ஆறு சுற்றிலும் மற்றும் உள்ளேயும்
G2192 G0303 G4420 G1803 G2943 G2532 G2081

γέμουσιν ὀφθαλμῶν; καὶ ἀνάπαυσιν οὐκ ἔχουσιν
நிறைந்திருக்கின்றன கண்களின் மற்றும் ஆய்வை இல்லை வைத்திருக்கவில்லை
G1073 G3788 G2532 G0372 G3756 G2192

ἡμέρας καὶ νυκτὸς, λέγοντες: Ἅγιος, ἅγιος, ἅγιος, Κύριος
பகலும் மற்றும் இரவும் சொல்லி பரிசுத்தர் பரிசுத்தர் பரிசுத்தர் ஆண்டவராகிய
G2250 G2532 G3571 G3004 G0040 G0040 G0040 G2962

ὁ Θεός ὁ Παντοκράτωρ, ὁ ἦν, καὶ ὁ ὢν,
-அந்த தேவன் -அந்த சர்வவல்லவர் -அந்த இருந்தவர் மற்றும் -அந்த இருக்கிறவர்
G3588 G2316 G3588 G3841 G3588 G1510 G2532 G3588 G1510

καὶ ὁ ἐρχόμενος.
மற்றும் -அந்த வருகிறவர்
G2532 G3588 G2064

> அந்த நான்கு ஜீவன்களிலும் ஒவ்வொன்றும் ஆறுஆறு சிறகுகள் உள்ளவைகளும், சுற்றிலும், உள்ளேயும் கண்களால் நிறைந்தவைகளுமாக இருந்தன. அவைகள்: “இருந்தவரும் இருக்கிறவரும் வருகிறவருமாகிய சர்வவல்லமையுள்ள தேவனாகிய கர்த்தர் பரிசுத்தர் பரிசுத்தர் பரிசுத்தர்” என்று இரவும் பகலும் ஓய்வு இல்லாமல் சொல்லிக்கொண்டிருந்தன.

9 Καὶ ὅταν δώσουσιν τὰ ζῷα δόξαν, καὶ
மற்றும் நான்-கொடுக்கும்போது கொடுக்கும் -அந்த ஜீவன்கள் மகிமையையும் மற்றும்
G2532 G3752 G1325 G3588 G2226 G1391 G2532

τιμὴν, καὶ εὐχαριστίαν, τῷ καθημένῳ ἐπὶ τῷ
கனத்தையும் மற்றும் நன்றியையும் -அந்த உட்கார்ந்திருக்கிறவருக்கு -மேல் -அந்த
G5092 G2532 G2169 G3588 G2521 G1909 G3588

θρόνῳ, τῷ ζῶντι εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν
சிங்காசனத்தின் -அந்த ஜீவிக்கிறவருக்கு -க்கு -அந்த யுகயுகங்களுக்கும் -உடைய
G2362 G3588 G2198 G1519 G3588 G0165 G3588

αἰώνων,
யுகங்களின்
G0165

> மேலும், சிங்காசனத்தின்மேல் வீற்றிருந்து, எல்லாக் காலங்களிலும் உயிரோடு இருக்கிறவருக்கு அந்த ஜீவன்கள், மகிமையையும் கனத்தையும் ஸ்தோத்திரத்தையும் செலுத்தும்போது,

10 πεσοῦνται οἱ εἴκοσι τέσσαρες πρεσβύτεροι ἐνώπιον τοῦ
விழுவார்கள் -அந்த இருபத்திநான்கு நான்கு மூப்பர்கள் -முன்பாக -உடைய
G4098 G3588 G1501 G5064 G4245 G1799 G3588

καθημένου ἐπὶ τοῦ θρόνου, καὶ προσκυνήσουσιν
உட்கார்ந்திருக்கிறவரின் -மேல் -உடைய சிங்காசனத்தின் மற்றும் பணிந்துகொள்வார்கள்
G2521 G1909 G3588 G2362 G2532 G4352

τῷ ζῶντι εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων, καὶ
-அந்த ஜீவிக்கிறவரை -க்கு -அந்த யுகயுகங்களுக்கும் -உடைய யுகங்களின் மற்றும்
G3588 G2198 G1519 G3588 G0165 G3588 G0165 G2532

βαλοῦσιν τοὺς στεφάνους αὐτῶν ἐνώπιον τοῦ θρόνου,
போடுவார்கள் -அந்த கிரீடங்களை அவர்களுடைய -முன்பாக -உடைய சிங்காசனத்தின்
G0906 G3588 G4735 G0846 G1799 G3588 G2362

λέγοντες,
சொல்லி
G3004

> இருபத்துநான்கு மூப்பர்களும் சிங்காசனத்தின்மேல் வீற்றிருக்கிறவருக்கு முன்பாகத் தாழவிழுந்து, எல்லாக் காலங்களிலும் உயிரோடு இருக்கிறவரைத் தொழுதுகொண்டு, தங்களுடைய கிரீடங்களைச் சிங்காசனத்திற்கு முன்பாக வைத்து:

11 Ἄξιος εἶ, ὁ Κύριος καὶ ὁ Θεὸς ἡμῶν,
தகுதியுள்ளவர் இருக்கிறீர் -அந்த ஆண்டவரே மற்றும் -அந்த தேவனே நம்முடைய
G0514 G1510 G3588 G2962 G2532 G3588 G2316 G1473

λαβεῖν τὴν δόξαν καὶ τὴν τιμὴν καὶ τὴν
பெற -அந்த மகிமையையும் மற்றும் -அந்த கனத்தையும் மற்றும் -அந்த
G2983 G3588 G1391 G2532 G3588 G5092 G2532 G3588

δύναμιν; ὅτι σὺ ἔκτισας τὰ πάντα, καὶ
வல்லமையையும் ஏனெனில் நீ சிருஷ்டித்தாய் -அந்த எல்லாவற்றையும் மற்றும்
G1411 G3754 G4771 G2936 G3588 G3956 G2532

διὰ τὸ θέλημά σου ἦσαν, καὶ ἐκτίσθησαν.
-நிமித்தம் -அந்த சித்தத்தினால் உன் இருந்தன மற்றும் சிருஷ்டிக்கப்பட்டன
G1223 G3588 G2307 G4771 G1510 G2532 G2936

> கர்த்தாவே, தேவரீர், மகிமையையும் கனத்தையும் வல்லமையையும் பெற்றுக்கொள்கிறதற்குத் தகுதி உடையவராக இருக்கிறீர்; நீரே எல்லாவற்றையும் படைத்தீர், உம்முடைய விருப்பத்தினாலே அவைகள் உண்டாயிருக்கிறவைகளும் படைக்கப்பட்டவைகளுமாக இருக்கிறது" என்றார்கள்.